



Rat der
Europäischen Union

070724/EU XXVI. GP
Eingelangt am 05/07/19

Brüssel, den 1. Juli 2019
(OR. en)

10105/19
PV CONS 30
TRANS 374
TELECOM 253
ENER 323

ENTWURF EINES PROTOKOLLS
RAT DER EUROPÄISCHEN UNION
(Verkehr, Telekommunikation und Energie)
6. und 7. Juni 2019

INHALT

	Seite
1. Annahme der Tagesordnung.....	4
2. Annahme der Liste der A-Punkte Liste der Gesetzgebungsakte	4

VERKEHR

Beratungen über Gesetzgebungsakte

3. Mobilitätspaket III	5
Verordnung über elektronische Frachtbeförderungsinformationen (eFTI)	
4. Mobilitätspaket III	5
Verordnung über die Straffung der Maßnahmen zur Verwirklichung des transeuropäischen Verkehrsnetzes (TEN-V)	
5. Mobilitätspaket I.....	6
Richtlinie zur Änderung der Richtlinie 2006/1/EG über die Verwendung gemieteter Fahrzeuge	
6. Mobilitätspaket I.....	6
Richtlinie zur Änderung der Richtlinie 1999/62/EG über die Eurovignette (Straßengebührenrichtlinie)	
7. Verordnung über die Rechte und Pflichten der Fahrgäste im Eisenbahnverkehr.....	6

Sonstiges

8. a) Bekämpfung von Treibhausgasemissionen und Verkehrsüberlastung durch Preisgestaltung im Luftfahrtsektor	6
b) Luftraumkapazität	6
c) Aktuelle Gesetzgebungsvorschläge	7
d) Ein sauberer Planet für alle: Eine europäische strategische, langfristige Vision für eine wohlhabende, moderne, wettbewerbsfähige und klimaneutrale Wirtschaft.....	7
e) Studie zu externen Effekten des Verkehrs	7
f) Ergebnisse des Gipfeltreffens EU–China im Bereich Konnektivität (Brüssel, 9. April 2019)	7
g) Konferenz zum Thema "Vorteile für die Regionen aus der Verwirklichung der Via Carpatia" (Łańcut, Polen, 17. April 2019)	7
h) Arbeitsprogramm des kommenden Vorsitzes	7

TELEKOMMUNIKATION

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

9. Schlussfolgerungen zur Zukunft eines hoch digitalisierten Europas nach 2020: "Förderung der digitalen und wirtschaftlichen Wettbewerbsfähigkeit in der gesamten Union und des digitalen Zusammenhalts" 8
10. Beschluss des Rates über den auf der Weltfunkkonferenz 2019 (WRC-19) der Internationalen Fernmeldeunion (ITU) zu vertretenden Standpunkt der Europäischen Union (Scharm El- Scheich, Ägypten, 28. Oktober bis 22. November 2019) 8

Beratungen über Gesetzgebungsakte

11. Verordnung über Privatsphäre und elektronische Kommunikation 8

Sonstiges

12. a) Aktuelle Gesetzgebungsvorschläge 8
- b) Überblick über Veranstaltungen des Vorsitzes in Rumänien 9
- c) Konferenz zur 5G-Sicherheit in Prag (Prag, 1. Mai 2019) 9
- d) NEUER Punkt: Strafverfolgung und Justiz im Zusammenhang mit 5G
- e) Arbeitsprogramm des kommenden Vorsitzes 9

- ANLAGE – Erklärungen für das Ratsprotokoll..... 10

TAGUNG AM DONNERSTAG, DEN 6. JUNI 2019

1. Annahme der Tagesordnung

Der Rat nahm die in Dokument 9704/19 enthaltene Tagesordnung an. Der Punkt "Strafverfolgung und Justiz im Zusammenhang mit 5G" wurde unter dem Tagesordnungspunkt 12. Sonstiges hinzugefügt.

2. Annahme der Liste der A-Punkte

Liste der Gesetzgebungsakte (Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union) 9705/19

Fischerei

1. **Verordnung über einen mehrjährigen Wiederauffüllungsplan für Schwertfisch im Mittelmeer**



9203/19
PE-CONS 18/19
PECHE

Annahme des Gesetzgebungsakts

vom AStV (1. Teil) am 24.5.2019 gebilligt

Der Rat billigte den Standpunkt des Europäischen Parlaments in erster Lesung, und der vorgeschlagene Rechtsakt wurde gemäß Artikel 294 Absatz 4 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union angenommen (Rechtsgrundlage: Artikel 43 Absatz 2 AEUV).

2. **Verordnung über einen Mehrjahresplan für Grundfischbestände im westlichen Mittelmeer**



9206/19 + ADD 1
+ ADD 2 REV 1
PE-CONS 32/19
PECHE

Annahme des Gesetzgebungsakts

vom AStV (1. Teil) am 24.5.2019 gebilligt

Der Rat billigte den Standpunkt des Europäischen Parlaments in erster Lesung, und der vorgeschlagene Rechtsakt wurde gemäß Artikel 294 Absatz 4 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union angenommen (Rechtsgrundlage: Artikel 43 Absatz 2 AEUV).

Erklärungen zu diesem Punkt sind in der Anlage wiedergegeben.

Verkehr

3. **Richtlinie über die Mindestausbildung von Seeleuten**



9205/19
PE-CONS 39/19
MAR

Annahme des Gesetzgebungsakts

vom AStV (1. Teil) am 24.5.2019 gebilligt

Der Rat billigte den Standpunkt des Europäischen Parlaments in erster Lesung, und der vorgeschlagene Rechtsakt wurde gemäß Artikel 294 Absatz 4 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union angenommen (Rechtsgrundlage: Artikel 100 Absatz 2 AEUV).

4. **Richtlinie über die Weiterverwendung von Informationen des öffentlichen Sektors**



9204/19
PE-CONS 28/19
TELECOM

Annahme des Gesetzgebungsakts

vom AStV (1. Teil) am 24.5.2019 gebilligt

Der Rat billigte den Standpunkt des Europäischen Parlaments in erster Lesung, und der vorgeschlagene Rechtsakt wurde gemäß Artikel 294 Absatz 4 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union angenommen (Rechtsgrundlage: Artikel 114 AEUV).

VERKEHR

Beratungen über Gesetzgebungsakte

(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)

Horizontale Fragen

3. **Mobilitätspaket III**



9181/19
9060/1/18 REV 1
+ 9060/18 ADD 1

Verordnung über elektronische Frachtbeförderungsinformationen (eFTI)

Allgemeine Ausrichtung

Der Rat verständigte sich auf eine allgemeine Ausrichtung zu dem Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über elektronische Frachtbeförderungsinformationen (eFTI) (siehe Anlage zu Dokument 9181/19).

4. **Mobilitätspaket III**



9189/19
9075/18

Verordnung über die Straffung der Maßnahmen zur Verwirklichung des transeuropäischen Verkehrsnetzes (TEN-V)

Fortschrittsbericht

Der Rat nahm Kenntnis von den Fortschritten bei der Prüfung des Vorschlags zur Straffung der Maßnahmen zur rascheren Verwirklichung des transeuropäischen Verkehrsnetzes.

Landverkehr

5. **Mobilitätspaket I**  9447/1/19 REV 1
Richtlinie zur Änderung der Richtlinie 2006/1/EG über die
Verwendung gemieteter Fahrzeuge 9669/17
Fortschrittsbericht

Der Rat nahm den Fortschrittsbericht zum Vorschlag zur Änderung der Mietfahrzeugrichtlinie zur Kenntnis.

6. **Mobilitätspaket I**  9331/19
Richtlinie zur Änderung der Richtlinie 1999/62/EG über die
Eurovignette (Straßengebührenrichtlinie) 9672/17 + ADD 1
Fortschrittsbericht


Der Rat nahm den Fortschrittsbericht zum Vorschlag für die Straßengebührenrichtlinie zur Kenntnis.

7. **Verordnung über die Rechte und Pflichten der Fahrgäste im**  9333/19
Eisenbahnverkehr 12442/17 + ADD 1
Fortschrittsbericht

Der Rat nahm den Fortschrittsbericht zur Überarbeitung der Rechte der Fahrgäste im Eisenbahnverkehr zur Kenntnis.

Sonstiges

8. a) Bekämpfung von Treibhausgasemissionen und Verkehrs- 9242/19
überlastung durch Preisgestaltung im Luftfahrtsektor
Informationen der luxemburgischen Delegation
- b) Luftraumkapazität 9129/19
Informationen der Kommission

- c) **Aktuelle Gesetzgebungsvorschläge**  9414/1/19 REV 1
(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)
- i) **Richtlinie zur Änderung der Richtlinie 2008/96/EG über ein Sicherheitsmanagement für die Straßenverkehrsinfrastruktur** 9040/18 + ADD 1
- ii) **Verordnung zur Einrichtung eines Single-Window-Umfelds für den europäischen Seeverkehr (EMSWe)** 9051/18 + ADD 1
- iii) **Richtlinie über die Förderung sauberer und energieeffizienter Straßenfahrzeuge** 14183/17 + ADD 1
- iv) **Verordnung zur Fazilität "Connecting Europe"** 9951/18 + COR 1 + ADD 1
- v) **Richtlinie zur Abschaffung der jahreszeitlich bedingten Zeitumstellung** 12118/18
Informationen des Vorsitzes
- Der Rat nahm die Informationen des Vorsitzes über die aktuellen Gesetzgebungsvorschläge zur Kenntnis.
- d) Ein sauberer Planet für alle: Eine europäische strategische, langfristige Vision für eine wohlhabende, moderne, wettbewerbsfähige und klimaneutrale Wirtschaft
Informationen des Vorsitzes 9457/19
- e) Studie zu externen Effekten des Verkehrs
Informationen der Kommission 9346/19
- f) Ergebnisse des Gipfeltreffens EU–China im Bereich Konnektivität (Brüssel, 9. April 2019)
Informationen der Kommission 9408/19
- g) Konferenz zum Thema "Vorteile für die Regionen aus der Verwirklichung der Via Carpatia" (Łańcut, Polen, 17. April 2019)
Informationen der polnischen Delegation 9323/19 + COR 1
- h) Arbeitsprogramm des kommenden Vorsitzes
Informationen der finnischen Delegation 9703/19

TAGUNG VOM FREITAG, DEN 7. JUNI 2019

TELEKOMMUNIKATION

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

9. Schlussfolgerungen zur Zukunft eines hoch digitalisierten Europas nach 2020: "Förderung der digitalen und wirtschaftlichen Wettbewerbsfähigkeit in der gesamten Union und des digitalen Zusammenhalts"
Orientierungsaussprache
Annahme 9592/19
9596/19
10. Beschluss des Rates über den auf der Weltfunkkonferenz 2019 (WRC-19) der Internationalen Fernmeldeunion (ITU) zu vertretenden Standpunkt der Europäischen Union (Scharm El- Scheich, Ägypten, 28. Oktober bis 22. November 2019)
Annahme 9355/19


Beratungen über Gesetzgebungsakte

(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)

11. Verordnung über Privatsphäre und elektronische Kommunikation  9351/19 + COR 1
Fortschrittsbericht 5358/17

Der Rat nahm den Fortschrittsbericht des Vorsitzes zur Kenntnis.

Sonstiges

12. a) Aktuelle Gesetzgebungsvorschläge 
(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)
- i) Verordnung zur Aufstellung des Programms "Digitales Europa" für den Zeitraum 2021–2027 10167/18 + ADD 1
- ii) Verordnung zur Einrichtung des Europäischen Kompetenzzentrums für Cybersicherheit und des Netzes nationaler Koordinierungszentren 12104/18
Informationen des Vorsitzes

Der Rat nahm die Informationen des Vorsitzes zur Kenntnis.

- b) Überblick über Veranstaltungen des Vorsitzes in Rumänien
Informationen des Vorsitzes
- c) Konferenz zur 5G-Sicherheit in Prag (Prag, 1. Mai 2019) 9794/19
Informationen der tschechischen Delegation
- d) NEUER Punkt: Strafverfolgung und Justiz im Zusammenhang mit 5G
- e) Arbeitsprogramm des kommenden Vorsitzes 9677/19
Informationen der finnischen Delegation



erste Lesung



Punkt auf der Grundlage eines Kommissionsvorschlags

Erklärungen zu den die Gesetzgebung betreffenden B-Punkten in Dokument 9704/19

Zu B-Punkt 3: **Mobilitätspaket III**
Verordnung über elektronische Frachtbeförderungsinformationen
(eFTI)
Allgemeine Ausrichtung

ERKLÄRUNG PORTUGALS

"Portugal ist der Auffassung, dass bei der Anwendung der vorliegenden Verordnung und in den vorgesehenen Durchführungsrechtsakten die vollständige Übereinstimmung mit den Rechtsakten zur Umsetzung des Zollkodex der Union und dem Datenmodell, das für die Verwendung im Single-Window-Umfeld für den europäischen Seeverkehr festgelegt wurde, sowie die Kompatibilität mit den nationalen zentralen Meldeportalen für den Seeverkehr, über die Unternehmen und Behörden bereits miteinander verbunden sind, angestrebt werden sollte, um eine Duplizierung von Daten und der Datenanfragen an die Unternehmen zu vermeiden."

Erklärungen zu den die Gesetzgebung betreffenden A-Punkten in Dokument 9705/19

Zu A-Punkt 2: **Verordnung über einen Mehrjahresplan für Grundfischbestände im westlichen Mittelmeer**
Annahme des Gesetzgebungsakts

GEMEINSAME ERKLÄRUNG DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES

"Das Europäische Parlament und der Rat beabsichtigen, die Befugnis zum Erlass technischer Maßnahmen im Wege delegierter Rechtsakte nach Artikel 13 dieser Verordnung außer Kraft zu setzen, wenn sie eine neue Verordnung über technische Maßnahmen verabschieden, in der eine Befugnis zum Erlass solcher Maßnahmen geregelt wird."

ERKLÄRUNG DER KOMMISSION
zu den "besten verfügbaren wissenschaftlichen Gutachten"

"In Bezug auf die "besten verfügbaren wissenschaftlichen Gutachten" betont die Kommission, dass nach derzeitiger Praxis nur die wissenschaftlichen Gutachten akzeptiert werden, die von einem auf Unions- oder internationaler Ebene anerkannten unabhängigen wissenschaftlichen Gremium, beispielsweise dem Wissenschafts-, Technik- und Wirtschaftsausschuss für die Fischerei (STECF), dem Wissenschaftlichen Beirat der Allgemeinen Kommission für die Fischerei im Mittelmeer (GFCM) oder dem Internationalen Rat für Meeresforschung (ICES) abgegeben oder geprüft wurden.

Die Kommission könnte die Möglichkeit prüfen, in Zukunft eine Begriffsbestimmung der "besten verfügbaren wissenschaftlichen Gutachten" vorzuschlagen."

ERKLÄRUNG DER KOMMISSION
zur Änderung von Anhang I des Mehrjahresplans (MAP) (Aufnahme von Tiefenintervallen als ein Kriterium für die Segmentierung des Fischereiaufwands)

"Im Rahmen der Bewertung des Plans fünf Jahre nach dessen Inkrafttreten könnten verschiedene Szenarien für seine Überarbeitung ins Auge gefasst werden, einschließlich der Aufnahme anderer Kriterien für die Segmentierung des Aufwands in Anhang I, beispielsweise Tiefenintervalle für die betroffenen Bestände nach Artikel 7 Absatz 1 und das Verbot der Kapazitätserhöhung nach Artikel 9 Absatz 5 des Plans. Eine solche Überarbeitung wird von den besten verfügbaren wissenschaftlichen Gutachten abhängen."

ERKLÄRUNG DER KOMMISSION
zur regionalen Zusammenarbeit

"Die Kommission wird im Namen der Europäischen Union ihre Bemühungen fortsetzen, um im Rahmen der Allgemeinen Kommission für die Fischerei im Mittelmeer (GFCM) Erhaltungsmaßnahmen zu verabschieden, durch die die nachhaltige Nutzung der gemeinsamen Bestände im Mittelmeer im Einklang mit der Erklärung MedFish4Ever aus dem Jahr 2017 sichergestellt wird."